

М Е М О Р А Н Д У М

о сотрудничестве в области конкурентной политики

между

Межгосударственным советом по антимонопольной политике,

Советом по конкуренции Республики Латвия,

Советом по конкуренции Румынии и

Комиссией по справедливой торговле Республики Корея

Межгосударственный совет по антимонопольной политике, Совет по конкуренции Республики Латвия, Совет по конкуренции Румынии и Комиссия по справедливой торговле Республики Корея (далее КСТ), именуемые в дальнейшем Сторонами,

выражая намерение развивать сотрудничество в области конкурентного законодательства и политики,

стремясь к созданию благоприятных условий для развития взаимоотношений между Сторонами,

основываясь на принципах равной и взаимной выгоды,

обеспечивая условия эффективного функционирования товарного рынка и рынка услуг,

подчеркивая роль конкуренции в эффективном развитии экономики,

согласились о нижеследующем:

1. Стороны будут развивать и укреплять сотрудничество в области конкурентной политики и законодательства.

2. Сотрудничество между Сторонами осуществляется в соответствии с национальным законодательством государств Сторон по следующим основным направлениям:

обмен законодательными и иными нормативными актами, на основании которых осуществляется деятельность Сторон в области конкурентной политики и законодательства;

совершенствование правовых основ контроля ограничительной деловой практики, недобросовестной конкуренции, контроля за слияниями с учетом опыта Сторон;

обмен опытом работы в области расследований, связанных с нарушениями конкурентного законодательства;

развитие научной и методологической базы исследований в области конкурентной политики и законодательства.

Передача материалов будет осуществляться на английском языке через международный почтовый канал или при встречах Сторон.

3. Основными формами взаимодействия Сторон в области конкурентного законодательства и политики являются следующие:

расширение и укрепление сотрудничества в области обмена неконфиденциальной информацией в области развития конкурентного законодательства и политики, а также рассмотрения дел;

организация стажировок в КСТ для сотрудников других Сторон;

направление экспертов КСТ для проведения обучения и консультирования по вопросам применения конкурентного законодательства и выработки политики по запросу других Сторон, если это необходимо;

участие в конференциях, симпозиумах, семинарах и других мероприятиях в Республике Корея, а также на территории других Сторон;

организация официальных визитов руководства Сторон для обсуждения вопросов дальнейшего развития многостороннего и/или двустороннего сотрудничества.

4. В рамках Меморандума будет осуществляться сотрудничество между Сторонами по отдельным вопросам конкурентного законодательства и политики и, при необходимости, оказание технической помощи антимонопольным органам и/или конкурентными ведомствами одной или нескольких стран в отдельности.

5. Содержание мероприятий, сроки, место, условия их проведения, включая вопросы финансирования, будут определяться путем проведения консультаций в каждом отдельном случае. Мероприятия, организуемые в соответствии с данным Меморандумом, будут проводится в рамках имеющихся ресурсов, с учетом существующего законодательства государств Сторон и важнейших приоритетов.

6. Для реализации целей Меморандума и эффективного сотрудничества будет создана рабочая группа из представителей Сторон. Каждая Сторона должна определить контактное лицо и

проинформировать об этом другие Стороны. Рабочая группа будет действовать на основе *ad hoc* (буквально - для этого, т.е. для взаимодействия по конкретному вопросу).

7. Споры, связанные с толкованием и применением настоящего Меморандума, разрешаются путем переговоров между Сторонами.

8. Настоящий Меморандум не затрагивает права и обязанности Сторон по другим международным договорам, участниками которых они являются.

9. В настоящий Меморандум в любое время могут быть внесены изменения, согласованные путем проведения консультаций со всеми Сторонами.

10. Настоящий Меморандум вступает в силу с момента подписания всеми Сторонами и остается в силе до момента его прекращения.

11. Любая Сторона имеет право выйти из настоящего Меморандума, уведомив о своем намерении остальные Стороны письменно не менее чем за 3 месяца до даты выхода.

12. Другие антимонопольные органы и/или конкурентные ведомства могут присоединиться к настоящему Меморандуму при единодушном согласии Сторон.

13. Прекращение действия настоящего Меморандума не будет влиять на программы и проекты, осуществление которых началось в рамках указанного Меморандума.

Совершено в Санкт Петербурге 17 сентября 2003 г. в четырех экземплярах, каждый на русском и английском языках. Все тексты имеют одинаковую силу, но в случае расхождения для целей толкования будет использоваться текст на английском языке.

За Межгосударственный совет по антимонопольной политике

_____ Илья Южанов, Председатель

_____ Алексей Костусев,
заместитель Председателя

_____ Эмильбек Узакбаев,
заместитель Председателя

За Совет по конкуренции Республики Латвия

_____ Петер Вилкс, Председатель

За Совет по конкуренции Румынии

_____ Джозеф Нандор Неменья,
Вице-президент

За Комиссию по справедливой торговле Республики Корея

_____ Чул-куи Кэнг, Председатель